

El Departamento de Policía de Austin (APD) se compromete en garantizar la seguridad y la calidad de vida tanto de los residentes como de los visitantes. Lo invitamos a colaborar con APD, teniendo en cuenta que las respuestas coordinadas, así como la colaboración de la comunidad, son un elemento clave para garantizar que la ciudad de Austin siga siendo una ciudad segura para que todos la disfruten.

Si observa o sabe de residentes que estén infringiendo alguna de las leyes, póngase en contacto con el Departamento de Policía de Austin llamando al 9-1-1, o al 3-1-1. Puede solicitar que su llamada permanezca anónima.



## Departamento de Policía de Austin

Por favor, llame



9-1-1 si escucha  
disparos

3-1-1 si escucha  
fuegos artificiales

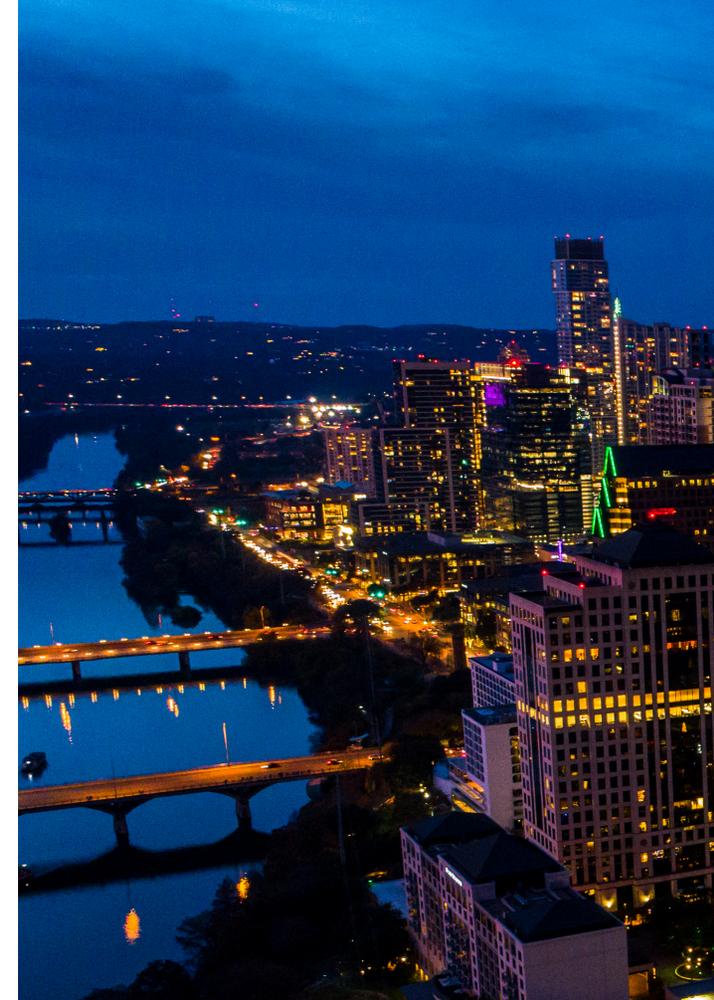


Escanee para más  
información



Lo que  
**SUBE**

Tiene que  
**BAJAR**



**Seguridad  
en Caso de  
Disparos  
y Fuegos  
Artificiales**



## ¿ Sabía que?

**Todos los años, la celebración con disparos o la descarga de armas de fuego al aire causan muchas lesiones y, en algunos casos, muertes en todo Estados Unidos.** Disparar un arma de fuego en los límites de la ciudad no sólo es ilegal, sino también muy peligroso. Las balas pueden regresar al suelo a velocidades superiores a los 200 pies (60 metros) por segundo, una fuerza suficiente para penetrar en el cráneo humano y causar lesiones graves o la muerte.

**Además, lanzar fuegos artificiales dentro de los límites de la ciudad es una práctica peligrosa.** Aunque pueda parecer inofensiva, cada año los fuegos artificiales causan millones de dólares en daños a casas, negocios y zonas forestales, provocando destrucción y, en ocasiones, la muerte. También es una amenaza para los servicios de seguridad pública y puede causar estrés postraumático en veteranos y otras personas.

**Por lo tanto, la simple posesión de fuegos artificiales dentro de los límites de la ciudad es ilegal.** En Texas, sólo se pueden vender fuegos artificiales entre el 24 de junio y la medianoche del 4 de julio, y entre el 20 de diciembre y la medianoche del 1 de enero.

**Las penas pueden ir desde la cárcel a multas, o ambas.**

## Código Penal de Texas §22.05 Conducta Mortal

(a) Una persona comete un delito si imprudentemente se involucra en una conducta que pone a otro en peligro inminente de lesiones corporales graves.

(b) Una persona comete un delito si, a , dispara un arma de fuego contra o en dirección a:  
(1) una o más personas; o  
(2) una casa, un edificio o un vehículo y no tiene en cuenta si la casa, el edificio o el vehículo están ocupados.

(c) La imprudencia y el peligro se presumen si el sujeto apuntó a propósito con un arma de fuego a otra persona o en su dirección, sin importar si pensaba o no que el arma estaba cargada.

**(e) Un delito bajo la Subsección (a) es un delito menor de Clase A, castigado con hasta un año de cárcel, si una persona imprudentemente pone a otra en peligro inminente de lesiones corporales graves. Un delito contemplado en el apartado (b) es un delito grave de tercer grado, castigado con una pena de dos a diez años de prisión, si una persona dispara un arma en dirección a una o más personas, o a una casa, edificio o coche ocupados.**

## Código Penal de Texas §42.01 Conducta Desordenada

Una persona comete un delito si intencionadamente o a propósito:  
(Una persona comete un delito si intencionadamente o a sabiendas  
(7) descarga un arma de fuego en un lugar público que no sea una vía pública o un campo de tiro deportivo;  
(8) exhibe un arma de fuego u otra arma mortal en un lugar público de manera intencionada para asustar;  
(9) descargue un arma de fuego en o a través de una vía pública;

La conducta desordenada en la mayoría de las circunstancias es un delito menor de clase C, sancionable con una multa de hasta \$500 dólares. **La conducta desordenada por descargar un arma de fuego en un lugar público, o por exhibir un arma de fuego en público de una manera alarmante, es un delito menor de clase B, castigado con hasta 180 días de cárcel.**

También es ilegal la posesión, manipulación o uso de fuegos artificiales dentro de los límites de la ciudad. Puede recibir una multa. Cada año, sólo en la ciudad de Austin, los fuegos artificiales causan lesiones y miles de dólares en daños a propiedades.

**Este delito se castiga con una multa de hasta \$2,000 dólares y la confiscación de los fuegos artificiales.**